

件名：在オーストリア大使館メールマガジン216号（2023年4月）

ポイント：

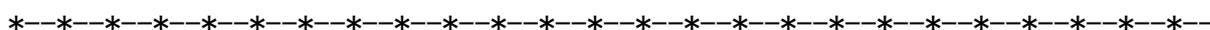


◇ 在オーストリア大使館「在留邦人向けメールマガジン」◇



本文：

216（2023年4月号）目次



◎当館休館日について

◎領事部窓口来訪の予約制に関するお知らせ

◎令和5年度（2023）小学生用（前期）・中学生用（通年）教科書の無償配布

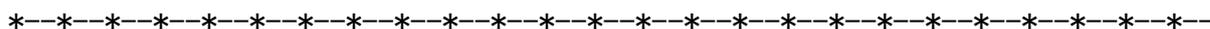
◎令和5年度（2023）小学生用（後期）教科書の無償配布申込み

◎パスポート（旅券）に関する大切なお知らせ（オンライン申請の開始）

◎在留届を「電子届出化」する手続きの大切なお知らせ

◎2023年4月のイベント案内

◎広報文化センターからのお知らせ



○当館休館日について

当館は土、日のほか、以下の日は休館となりますのでご注意ください。

4月10日（月）復活祭月曜日

○領事部窓口来訪の予約制に関するお知らせ

領事部窓口への訪問は予約制としております。同窓口への訪問を希望される場合には、予め電話又はメールにて領事部までご連絡ください。

○令和5年度（2023）小学生用（前期）・中学生用（通年）教科書の無償配布

昨年秋に令和5年度（2023）小学生用（前期）教科書及び中学生用（通年）の無償配布を大使館へ事前に申し込まれた方は、以下の期間内に受け取りをお願いします。

（以下の受取期間内に教科書を受け取りに来られない方、不要となった方は必ずご連絡をお願いします。なお、受取期間の最終日の4月末日までにご連絡がない場合は、キャンセル待ちをされている方々へ配布を予定しておりますのでご注意ください。）

◆受取期間：3月13日～4月28日まで

午前9時00分～12時00分、午後1時30分～午後4時30分

※但し、大使館休館日（土、日、4月10日）を除く。

◆受取場所：大使館領事部窓口

◆必要書類：教科書を受け取られる保護者の方の身分証明書（旅券、運転免許証等）。代理人による受け取りの場合、委任状、又は対象となるお子様の日本旅券の写し（身分事項のページ）を持参ください。

※また、事前に申し込みをされていない方は、教科書無償配布の追加送付の申し込みが可能となりますが、送料等は自己負担となります。詳しくは、大使館領事部までお問い合わせください。

○令和5年度（2023）年度小学生用（後期）教科書の無償配布申し込み

令和5年度（2023）年度小学生用（後期）教科書の無償配布の申し込み受付を行いますので、以下の要領にてお申し込みください。

◆申込締切日：4月28日（金）（必着）

◆必要書類：教科書無償配布申込書、お子様の日本旅券の身分事項ページの写し

◆申込方法：大使館領事部窓口へご提出（E-mail、FAX 又は郵送でも可）

教科書無償配布申込書は当館ホームページよりダウンロードができます。

詳細については、当館ホームページでご確認ください。

※小学6年生については、教科書を通年で使用するため後期教科書の配布はありません。

※ウィーン日本人国際学校及び日本語を話す子供の会ウィーン補習授業校に通学しているお子様については各校にて取りまとめのうえ、申し込み及び配布を行っておりますので当館での手続きは必要ありません。

○パスポート（旅券）に関する大切なお知らせ（オンライン申請の開始）

3月27日以降、パスポートの発給申請手続きの一部がオンライン化されました。なお、従来どおり引き続き窓口での書面申請も可能です。

お手持ちのスマートフォンから、オンライン在留届（ORRネット）への登録情報を利用したオンライン申請を行っていただければ、申請の際に在外公館に来訪する必要はございませんので、是非ご活用ください。

なお、パスポートを受け取るためには、引き続き在外公館へ来訪する必要があります。また、3月27日以降、今般の法改正に伴い、申請手続きが変更となりましたので、ご注意ください。

◆同手続きのため、在留届を書面で届出された方が、新たにオンライン在留届（○

RRネット)から新規に在留届を行った場合には、次の項目「○在留届を「電子届出化」する手続きの大切なお知らせ」をご確認ください。

## 1 オンライン申請がスタート

(1) 3月27日から、オンラインによるパスポートの発給申請手続きが始まりました。

(2) オンライン申請の場合、戸籍謄本提出の省略が認められる切替申請の際は、申請時に在外公館の領事窓口へ出向く必要はありません(パスポートの受け取りは、領事窓口となります。受け取る際は、必ず前回のパスポートをお持ちください)。

新規申請には、戸籍謄本原本の提出が必要です。

(3) オンライン在留届(ORRネット)に登録した上で、在留邦人用旅券申請スマホアプリを通じてオンライン申請が可能です。

<https://www.ezairyu.mofa.go.jp/RRnet/index.html>

(4) オンライン申請は、アプリの画面上の案内に従って実施いただきます。手続き概要については以下からご確認ください。

<https://www.ie.emb-japan.go.jp/files/100470226.pdf>

## 2 3月27日以降、申請手続きの変更

(1) 新しくパスポートを申請する場合や、記載事項に変更がある場合は、戸籍謄本原本をご用意ください。戸籍抄本では受付できません(注意:お持ちの旅券が有効期間内の切替更新の場合、戸籍謄本の提出は原則として不要です)。

(2) パスポートの査証欄(ビザページ)を追加する増補制度が廃止になりました。余白が少なくなりましたら、新たなパスポートを申請してください。

(3) 新しいパスポートが発行され、6か月以内にお受け取りがない場合、パスポートは失効します。この失効後5年以内に次のパスポートを申請する際には、通常より高い手数料となります。

(※3月27日以降に申請したパスポートが6か月以内に受け取られず失効した場合に適用されます)

(4) 3月27日から、パスポート発給等のための申請書の様式が変更されました。同日以降、古い様式の申請書は使用できません。

ご自宅等で印刷可能なダウンロード申請書はこちらからお願いします。

<https://www.mofa.go.jp/mofaj/toko/passport/download/top.html>

オンライン申請の場合には、申請書の様式変更は関係ありません。

## ○在留届を「電子届出化」する手続きの大切なお知らせ

このお知らせは、在留届を書面で届出された皆様を対象としています。

3月27日からパスポートの申請手続等にオンライン化が導入されたことを始め、

皆様の利便性の向上、領事窓口の事務効率化に向けて、領事手続きにつきましてオンライン申請の導入を行いました（従来どおり、引き続き窓口での書面申請も可能です）。オンライン申請に際しては在留届が「電子届出化」されている必要がありますが、在留届が書面で届出された方については、現状では今後のオンライン申請が利用できません（書面、窓口での申請については、在留届の書面での届出のままで引き続き可能です）。

つきましては、在留届の電子届出化につきまして以下のとおりご案内しますので、ご希望の方は以下に沿ってお手続きください。電子届出化に期限はありませんが、変更手続きに日数を要する場合がありますので、オンライン申請が必要となる前に早めの変更をお勧めします。

なお、電子届出化する場合も、現状データ（到着日等）はそのまま引き継がれます。

#### <在留届を「電子届出化」する方法>

（１）皆様各自で、以下の在留届電子届システム（ORRネット）から新規に在留届を行ってください（旧データ移行作業が必要となりますので、現在の在留届に登録されているメールアドレスで登録をお願いします）。

（２）その後、当館メールアドレス ([chousa@wi.mofa.go.jp](mailto:chousa@wi.mofa.go.jp)) に以下内容をメールにてお知らせください。

- ◆ 「電子届出化」のために新規に在留届を行った旨
- ◆ 在留届の筆頭の方の氏名

#### ○ 2023年4月のイベント案内

4月に予定されている日本関連イベントをご紹介します。掲載されているイベントは主催者の都合により、開催が中止または、内容が変更になる場合があります。各イベントの詳細な情報については主催者まで直接お問い合わせください。

各イベント情報へのリンク

[http://www.at.emb-japan.go.jp/itpr\\_ja/61\\_events202304.html](http://www.at.emb-japan.go.jp/itpr_ja/61_events202304.html)

#### ◆ 桜の森祭り 2023

2002年より日墺友好の更なる発展を願って開催されている「桜の森祭り」が、今年はドナウインゼルの「桜の森」に戻ってきます。お散歩がてら、皆様お誘い合わせの上是非ご来場下さい。

日時：4月19日（水）13～17時

（荒天の際は中止になりますので、ご注意下さい。）

会場：ドナウインゼル「桜の森」

ノルト橋(Nordbrecke)から北へ約1.6km地点、イエドレゼーア橋(Jedleseer

Bruecke) を渡った奥、U6/S-Bahn Floridsdorf 駅からバス 34A にて Jedlesee, Ueberfuhrstraße 下車 徒歩約 10 分

プログラム：餅つき、フロリッツドルフ小・中学校生徒による合唱・演奏、日本語を話す子どもの会による歌と踊り、津軽三味線の演奏、日舞、弓道、茶の湯、折り紙、書道、浴衣の着付け教室、ちび（デフォルメされたキャラクター）お絵描き教室とバッジ作り、俳句朗読会、金魚すくいなど（プログラムは予告なしに変更される可能性があります）。また、日本の美味しいものも皆様をお待ちしております。

主催：ウィーン市 21 区、ウィーン市森林局、在オーストリア日本国大使館

問い合わせ先：在オーストリア日本大使館 広報文化センター info@wi.mofa.go.jp

2 Maerz - 28 April FILM COLLECTION ON SCREEN JOE HISAISHI, FILMKOMPONIST

3 月 2 日（木）～ 4 月 28 日（金）

映画「コレクション・オン・スクリーン - 映画音楽作曲家 久石譲」

会場：オーストリアフィルム博物館, Augustinerstrasse 1, 1010 Wien

主催者：オーストリアフィルム博物館

31 Maerz - 2 April BLUEHENDES OESTERREICH

3 月 31 日（金）～ 4 月 2 日（日）9 時～ 18 時（金・土）、9～17 時（最終日）

生け花展示会「咲き誇るオーストリア」

入場料：12.50 ユーロ

会場：Messe Wels, Messeplatz 1, 4600 Wels

主催者：Sogetsu Vienna Branch

共催：Messe Wels

4 - 14 April KALLIGRAPHIE

4 月 4 日（火）～ 14 日（金）9 時～ 16 時半（10 日は祭日により休館となります）

書道展

会場：在オーストリア日本国大使館内広報文化センター, Schottenring 8, 1010 Wien、

入場無料

主催者：Keisetsu Sakuragi、在オーストリア日本国大使館

6 April ORIGAMI WORKSHOP FUER DIE FAMILIE 10 JAEHRIGES GRÜNDUNGSJUBILAEUM

4 月 6 日（木）17 時半～ 19 時

ワークショップ「創立 10 周年記念 ファミリー向け折り紙ワークショップ」

会場：G07, Lerchenfelder Strasse 97, 1070 Wien

参加費：6 ユーロ

主催者 : Verein ORIGAMI-Papierfalten fuer alle

16 April UMGANG. WANDERN DURCH OFFENE HAEUSER

4月16日(日) 11時~17時

イベント「UMGANG. WANDERN DURCH OFFENE HAEUSER」

会場 : ブルゲンラント州アイゼンシュタット市内各地

主催者 : アイゼンシュタット文化協会

16 April CHADO & BUDO

4月16日(日) 14時~、16時~

実演イベント「茶道&武道」

会場 : セタガヤパーク内茶室、Hohe Warte 8, 1190 Wien

入場無料

主催者 : 裏千家淡交会オーストリア協会、兵法タイ捨流龍泉館稽古会オーストリア

19 April KIRSCHENHAINFEST 2023

4月19日(水) 13時~17時(荒天中止)

イベント「桜の森祭り 2023」

会場 : ドナウインゼル「桜の森 Kirschenhain」(Nordbruecke から北へ約1.6 km  
(Jedleseer Bruecke を渡りすぐの場所))

主催者 : フロリッツドルフ(21区)、在オーストリア日本国大使館、  
ウィーン市森林局(MA49)

26 April HAIKU-LIEDER

4月26日(水) 19時~

コンサート「俳句歌曲」

会場 : Alte Schmiede, Schoenlaterngasse 9, 1010 Wien

入場無料

主催者 : Alte Schmiede

29 April JAPANISCHES FRÜHLINGSFEST IN BADEN

4月29日(土) 13時~17時

イベント「日本の春祭り in バーデン」

会場 : Theater am Steg, Johannesgasse 14, Baden bei Wien

主催者 : 埴日協会、バーデン市

○広報文化センターからのお知らせ

広報文化センターでは、今後も様々なワークショップや展示会の開催を予定しております。詳細については本ニュースレターや当館ホームページ、フェイスブックにてご案内いたします。また、その他当館で開催されるイベントに関するお問い合わせはメール（[info@wi.mofa.go.jp](mailto:info@wi.mofa.go.jp)）でご連絡ください。

イベントカレンダーは、大使館のホームページ上に掲載しています。

[https://www.at.emb-japan.go.jp/itpr\\_ja/60\\_events.html](https://www.at.emb-japan.go.jp/itpr_ja/60_events.html)

在オーストリア日本国大使館の Facebook ページはこちら

<https://www.facebook.com/JapanEmb.Austria/>

※広報文化センターで開催されるイベント以外は、日本国大使館主催（共催）および後援の明記がない限り、当館が関与するものではありません。

\*\*\*\*\*

配信に関する手続き、ご意見などは以下のホームページ、Eメールからお願い申し上げます。

<配信中止・配信先変更>

<https://www.mailmz.emb-japan.go.jp/mailmz/menu?emb=austria>

<ご意見、ご感想、ご提案に関する問い合わせなど>

[consul@wi.mofa.go.jp](mailto:consul@wi.mofa.go.jp)

\*\*\*\*\*